Receipt is hereby acknowledged of communication UACHN 7/2017 dated 19 July from the United Nations Human Rights Council’s Working Group on Arbitrary Detention, Special Rapporteur on minority issues, Special Rapporteur on freedom of religion or belief, Special Rapporteur on the promotion and protection of human rights and fundamental freedoms while countering terrorism and Special Rapporteur on torture and other cruel, inhuman or degrading treatment or punishment. The Chinese Government wishes to submit the following response.

According to information provided by the relevant Egyptian authorities to the Government of China, in order to strengthen the management of foreigners who have taken up residence in Egypt, the Egyptian authorities recently placed a number of foreigners, including Chinese, under arrest. This operation by the Egyptian police was mainly directed against foreigners who were staying in Egypt illegally; it was not targeted against Chinese people or against any specific Chinese ethnic group, and all the more so it was not targeted against students. The accusations levelled against China in the urgent appeal are entirely without grounds and irresponsible.

China is a State based on the rule of law; it respects human rights, the rights of ethnic minorities and freedom of religion and belief, and it opposes torture. We should like to express the hope that the respective special mechanisms of the Human Rights Council will remain fair, maintain their objectivity and refrain from accepting and being misled by sensationalist, incorrect information.
中华人民共和国常驻联合国日内瓦办事处和瑞士其他国际组织代表团

PERMANENT MISSION OF THE PEOPLE’S REPUBLIC OF CHINA
11 Chemin de Survie, 1213 Petit-Lancy
Tel: +41 (0)22 879 56 78  Fax: +41 (0) 22 793 70 14
Email: chinamission_gva@mfa.gov.cn  Website: www.china-un.ch

No.GJ/53/2017

The Permanent Mission of the People’s Republic of China to the United Nations Office at Geneva and other International Organizations in Switzerland presents its compliments to the Office of the High Commissioner for Human Rights and with reference to the latter’s communication [UA CHN 7/2017] dated 19 July 2017, has the honour to transmit herewith the reply by the Chinese Government.

The Permanent Mission of the People’s Republic of China to the United Nations Office at Geneva and other International Organizations in Switzerland avails itself of this opportunity to renew to the Office of the High Commissioner for Human Rights the assurances of its highest consideration.

Geneva, 19 September 2017

Office of the High Commissioner for Human Rights

GENEVA
联合国人权理事会任意拘留工作组、少数群体问题特别报告员、宗教信仰自由问题特别报告员、反恐中促进和保护人权问题特别报告员、酷刑问题特别报告员 7 月 19 日来函 [UA CHN 7/2017]收悉。中国政府对来函答复如下：

据埃及有关部门告中方，埃及最近为加强对外国人居住留管理，逮捕了一些外国人，其中包括中国人。此次埃及警方行动主要针对在埃非法滞留外国人，不针对中国人，也不针对中国某一特定民族，更不针对学生。紧急呼吁函对中方的有关指责毫无根据，不负责任。

中国是法治国家，尊重人权和少数民族权利，尊重宗教信仰自由，反对酷刑。希望人权理事会有关特别机制保持客观公正，不受不实舆论炒作的误导。